2016/3/14 虎姑婆的故事

虎姑婆的故事

「於此世界中,從非怨止怨, 唯以忍止怨,此古聖常法。」

【雙品 YAMAKA-VAGGO(第5偈)】

這偈法句是佛陀住在舍衛城給孤獨園時,為一位不孕症的女人而說的。以下是故事的緣起:

有一個人在父親死後,靠辛勤耕種扶養他的母親,家裡大小事情全都靠他。他的母親不忍心他獨自一人工作太辛苦,希望兒子早點兒結婚,好增加一個幫手。

兒子對母親說:「我會一輩子孝養您,這件事不急,等您 百年以後再說 吧。」

母親說:「你為了家務和農事太辛勞,我不安心,所以希 望你一定要結婚。」

母親每天為這件事嘮嘮叨叨,兒子只好答應找個對象結婚。他結婚以後,仍然跟母親住在一起。

小倆口結婚過了很久,還是沒有懷孕,抱孫心切的母親很不高興,罵兒子 選的媳婦不好。為了要傳宗接代,母子兩人每天吵架。

母親提議要兒子娶小老婆,不孕的女人怕被婆婆找來的小老婆欺負,所以决定自己為丈夫找生育的對象。

妻子要為丈夫找對象,丈夫答應了。一般的人都不願意當小老婆,但是為了繼承財產,還是有人接受。終於找到一個小女孩帶回來當小老婆,她的任務是生孩子傳宗接代。

大老婆心裡想,如果小老婆生了兒子,會獨佔財產,於是 產生了忌妒心,就跟小老婆說:「妳懷孕時一定要先告訴 我。」天真的小老婆答應了她。

不久之後,小老婆懷孕了,如約先告訴大老婆。大老婆煮飯給她吃,暗中在食物中下了墮胎的藥,使她流產。

第二次懷孕,大老婆也是暗地裡下藥,害她再度流產。鄰居們覺得可疑,提醒小老婆。她想很可能這愚蠢的女人為了地位及財產的繼承,產生忌妒心,真的在食物中放了藥。她不再相信大老婆了。

小老婆第三次懷孕,她決定不再告訴大老婆。肚子自然一 天天地大起來。等到大老婆發現時,胎兒已經相當大。大老婆 責怪她沒有履約早先告知。

小老婆反唇相稽:「是妳自己找我來的,可是妳卻害我兩次墮胎流產,如今我知道妳不懷善意,我為什麼還要告訴妳?」

胎兒在孕婦腹中日益長大,大老婆心有不甘,依舊伺機下毒,迫使小老婆發生早產,生產困難,產婦痛苦不堪,瀕臨死亡之時,滿懷怨恨地痛罵大老婆:「是妳自己帶我來這個家庭的,卻害我如此悽慘,不但三次加害我的小孩,現在我也快要死了。在死之前我發誓:將來我要當一個虎姑婆吃妳的小孩。」

小老婆滿懷瞋怨地斷氣了,她死後轉生為一隻貓,投生在原來的家中。當丈夫知道大老婆殘忍地害死三個小孩以及小老婆時,就狠狠地揍她,在頭部、脖子、腰身亂打亂踢,終於把老婆打死了。大老婆就在這裡轉生為一隻母雞。

母雞長大了,當牠開始生蛋,貓就來吃掉。第二次母雞生蛋,貓又來吃。第三次,不僅吃雞蛋,也想吃母雞。貓攫住母雞,母雞經過一番痛苦掙扎之後,心想:我死了以後,也希望

2016/3/14 虎姑婆的故事

將來有機會吃牠的小孩。

滿心怨恨的母雞死了以後,轉生為豹。貓後來死亡出生為鹿。鹿長大以後,有三次生出的小鹿被豹吃掉了。最後一次還抓住母鹿。鹿臨死之前心想:將來我也要吃牠的小孩。於是鹿變成了虎姑婆。後來豹轉生為舍衛城的一個女孩子,當她結婚成家以後,虎姑婆化身為她的親密朋友。她懷孕生產時,虎姑婆來了,假裝關懷地說:「妳生了男孩還是女孩?讓我看看!」虎姑婆進入房裡,一看到小嬰兒,抓起來就吃掉。第二次也這樣。

第三次要生產的時候,這個女人告訴丈夫說:「這裡有一個可怕的虎姑婆,已經吃掉了我的兩個孩子,我不想在這裡生產,我要回娘家去。」

那時虎姑婆正在忙,沒有立刻趕來。忙完事情再來時,找不到他們,就向鄰居打聽說:「我的朋友去哪裡?」鄰居們告訴她:「這裡有一個虎姑婆,專門吃小孩子,她不願在這兒生產,已經回娘家去了。」虎姑婆決定等她回來的時候,再來吃她的孩子。

這個女人生產過後準備回家,途經給孤獨園的寺院。那邊正好有水池,女人將嬰兒交給丈夫照顧,自己去洗澡,女人洗澡之後,丈夫把嬰孩交給太太,換丈夫去洗澡。當這個女人懷抱嬰兒坐下來餵母乳時,忽然看見虎姑婆遠遠地走過來,她嚇得大聲叫喚丈夫:「虎姑婆來了,我們快走吧!」於是他們倉皇姚進了寺院。

當時佛陀正在說法,女人惶恐地將嬰兒放置佛陀足前,哀求說:「我已經將這嬰孩交給您了,請救救這個小孩!」寺院裡的護法神將虎姑婆擋在外面,佛陀命阿難去叫她進來。一看見虎姑婆進來,這個女人便著急地大聲嚷道:「她來了,她來了!請救救我的孩子!」佛陀安慰她說:「妳不要緊張也不要害怕。」

2016/3/14 虎姑婆的故事

虎姑婆進來以後,佛陀向她們闡明:「在這世界上,絕不能以怨恨止息怨恨,唯獨無怨恨才可以止息,這是永恆不變的真理。倘若今天沒有來到這裡,妳們的瞋恨心會像烏鴉與貓頭鷹或蛇與老鷹那般,彼此的仇恨永遠無法解決。唯有明白善心、包容心和友誼,才能化解冤冤相報的瞋恨心。」

佛陀即說偈言:

「於此世界中,從非怨止怨,

唯以忍止怨,此古聖常法。」

她們聽了佛陀的教示,就此放下仇怨,成為真正的好朋友。聽聞者莫不同霑法益。

翻譯者: 護法法師(尼泊爾籍)(依巴利文翻譯)

回到法句經。

回到佛法篇。

歡泖指教!

願我們一起分享法施的功德、

願一切眾生受利樂、

願正法久住。

Update: 03.07 '04